

OPERATING INSTRUCTIONS

To Lock:

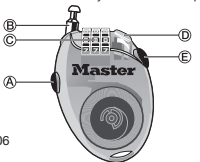
1. Press Cable Trigger Button (A) and extend cable to desired length.
2. Insert Cable Head (B) into Locking Port (D) until it locks into place. Then scramble the combination dials (C).
3. Press the Cable Trigger Button (A) to reduce slack and tighten cable.

To Un-lock:

1. Turn Dials (C) to the opening combination.
2. Press the Release Button (E) to release Cable Head (B) from the Locking Port (D).
3. Hold down the Cable Trigger Button (A) to retract cable. Caution: The cable return mechanism is spring loaded. Please keep hands and face out of rebound path.

To set your own combination:

1. The combination is pre-set at the factory to 0-0-0.
2. While holding down the Cable Trigger Button (A), push down the Cable Head (B) until you hear a "click".
3. Rotate dials (C) to your desired combination.
4. Pull out Cable Head (B) while holding down the Cable Trigger Button (A). Your personal combination is now set. Note: Cable should be fully retracted for Step 1.



INSTRUCTIONS D'UTILISATION

Pour fermer :

1. Appuyez sur le bouton de déclenchement du câble (A) et tirez le câble jusqu'à la longueur souhaitée.
2. Insérez la tête du câble (B) dans l'orifice de verrouillage (C) jusqu'au clic. Puis brouiller les cadrans de combinaison (D).
3. Appuyez sur le bouton de déclenchement du câble (A) pour réduire le jeu et serrer le câble.

Pour déverrouiller :

1. Positionnez les cadrans (D) sur la combinaison permettant l'ouverture.
2. Appuyez sur le bouton de déblocage (E) pour dégager la tête du câble (B).
3. Maintenez la pression sur le bouton de déclenchement du câble (A) pour faire rentrer le câble. Attention : le mécanisme du câble est à ressort. Tenez les mains et le visage.

Pour déterminer votre combinaison :

1. La combinaison est préréglée sur 0-0-0.
2. Tout en maintenant la pression sur le bouton de déblocage du câble (F), appuyez sur la tête du câble (B) jusqu'à entendre un déclic.
3. Positionner les cadrans (D) sur la combinaison souhaitée.
4. Retirez la tête du câble (B) en maintenant le bouton de déclenchement du câble (A) appuyé. Votre combinaison personnelle est maintenant déterminée. Note : Le câble doit être entièrement rentré pour l'étape 1.

GEBRAUCHSANWEISUNG

Verriegeln:

1. Kabellöseknopf (A) drücken und gewünschte Kabellänge einstellen.
2. Kabelende (B) in das Schloss (C) einschieben bis es einrastet. Anschließend Zahlenkombination (D) durchmischen.
3. Löseknopf (A) drücken, um die lose Schleife zu verkleinern und das Kabel zu spannen.

Entriegeln:

1. Zahlen (D) auf die Öffnungskombination stellen.
2. Löseknopf (E) drücken, um das Kabel (B) aus dem Schloss zu lösen.
3. Löseknopf (A) festhalten um das Kabel zurück zu rollen. Achtung: Der Kabelrückholmechanismus ist gefedert. Hände und Gesicht vom Rückholweg fernhalten.

So stellen Sie Ihre persönliche Zahlenkombination ein:

1. Werkseitig ist die Zahlenkombination auf 0-0-0 eingestellt.
2. Halten Sie den Löseknopf (A) gedrückt, drücken Sie das Kabelende (B) nach unten, bis ein "Klick" zu hören ist.
3. Drehen Sie die Zahlen (C) auf Ihre gewünschte Kombination.
4. Bei gedrücktem Löseknopf (A) ziehen Sie das Kabelende (B) heraus. Nun ist Ihre persönliche Zahlenkombination eingestellt. Hinweis: Für Schritt 1 muss das Kabel vollständig zurückgezogen sein.

GEBRUIKSAANWIJZING

Om te vergrendelen:

1. De kabelknop (A) indrukken en de kabel tot de gewenste lengte afrollen.
2. De kabelknop (B) in de sluiting (C) steken tot deze vergrendelt. Nu moet u de combinatiewieltes (D) verdraaien.
3. De kabelknop (A) indrukken om de kabel aan te trekken en zo op te spannen.

Om te ontgrendelen:

1. De wieltes (D) op de openingscombinatie instellen.
2. De losknop (E) indrukken om de kabelkop (B) uit de sluiting te halen.
3. De kabelknop (A) ingedrukt houden om de kabel in te trekken. Opgepast: Het kabelterugloopmechanisme is voorzien van een veer. Gelieve de handen en het gezicht buiten de kabelterugslagzone te houden.

Hoe uw eigen combinatie in te stellen:

1. De combinatie is op voorhand ingesteld op 0-0-0.
2. Terwijl u de kabelknop (F) ingedrukt houdt, moet u de kabelkop (B) naar beneden drukken tot u een "klik" hoort.
3. De wieltes (D) naar de door u gewenste combinatie draaien.
4. De kabelkop (B) uit zijn behuizing trekken terwijl u de kabelknop (A) ingedrukt houdt. U heeft nu uw eigen combinatie ingesteld. Opmerking: De kabel moet voor Stap 1 volledig ingetrokken zijn.

MODO DE EMPLEO

Para bloquear:

1. Presionar el botón de disparo del cable (A) y extender el cable a la longitud deseada.
2. Introducir la cabeza del cable (B) en el punto de bloqueo (C) hasta que éste se bloquee en su sitio. Después, codificar los discos de combinación (D).
3. Presionar el botón de disparo del cable (A) para reducir la parte floja y apretar el cable.

Para desbloquear:

1. Girar los discos (D) a la combinación de apertura.
2. Presionar el botón de liberación (E) para liberar la cabeza del cable (B) del punto de bloqueo (C).
3. Mantener presionado el botón de disparo del cable (A) para retraer este último. Atención: El mecanismo de retorno del cable está cargado mediante un resorte. Mantener las manos y la cara lejos del camino de retorno.

Para establecer su propia combinación:

1. La combinación ha sido preestablecida a 0-0-0.
2. Mantenga presionado el botón de disparo del cable (F) y presione la cabeza del cable (B) hasta oír un "clic".
3. Hacer girar los discos (D) hasta obtener la combinación que se desee.
4. Extraer la cabeza del cable (B) mientras que se mantiene presionado el botón de disparo del cable (A). De esta manera, ha definido su combinación personal. Nota: El cable debe estar enteramente retraído para realizar la Etapa 1.

ISTRUZIONI D'USO

Per chiudere il lucchetto:

1. Premere il pulsante del cavo (A) e mettere il cavo alla lunghezza voluta.
2. Inserire l'estremità del cavo (B) nel dispositivo di bloccaggio (C) fino a che lo stesso si blocchi. Nascondere quindi la combinazione facendo ruotare (D) a caso le rotelle della stessa.
3. Premere infine il pulsante del cavo (A) in modo da stringere il cavo e ridurre il gioco.

Per aprire il lucchetto:

1. Disporre le rotelle (D) in modo da fare apparire la combinazione di apertura.
2. Premere il pulsante di apertura (E) in modo da liberare l'estremità del cavo (B) trattenuta nel dispositivo di bloccaggio (D).
3. Per fare uscire il cavo, tenere premuto il pulsante del stesso (A). Attenzione: il meccanismo di rientro del cavo è del tipo a molla.

Per entrare la propria combinazione:

1. La combinazione è stata precedentemente programmata sul 0-0-0.
2. Mantenendo il tasto di scatto (F) del cavo schiacciato, si schiaccia sulla testa del cavo (B) fino che si senta lo scatto.
3. Disporre le rotelle (D) in modo da fare apparire la combinazione voluta.
4. Tirare fuori l'estremità del cavo (B) mantenendo premuto il pulsante dello stesso. (A) Questo punto, la combinazione voluta risulta memorizzata. Nota: Per poter eseguire il punto 1, il cavo deve essere completamente tirato.

MODO DE UTILIZAÇÃO

Para fechar:

1. Pressionar o botão de desencadeamento do cabo (A) e tirar o cabo até ao comprimento desejado.
2. Inserir a cabeça do cabo (B) dentro do orifício de bloqueio (C) até ao clique. Depois misturar os quadrantes da combinação (D).
3. Pressionar o botão de desencadeamento do cabo (A) para reduzir o jogo e apertar o cabo.

Para abrir:

1. Posicionar os quadrantes (D) na combinação para a abertura.
2. Pressionar o botão de desbloqueio (E) para liberar a cabeça do cabo (B).
3. Manter a pressão no botão de desencadeamento do cabo (A) para o entrar de novo. Atenção : o mecanismo do cabo está sobre uma mola.

Para determinar a sua própria combinação:

1. A combinação foi pre-programada sobre 0-0-0.
2. Mantendo a pressão no botão de engrenagem do cabo (F), pressionar a cabeça do cabo (B) até ao clique.
3. Posicionar os quadrantes (D) na combinação desejada.
4. Retirar a cabeça do cabo (B) mantendo a pressão no botão de desencadeamento do cabo (A). A sua combinação pessoal está agora determinada. Nota: O cabo deve de estar completamente retraído para a etapa 1.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

Για το κλείδωμα:

1. Πατήστε το κουμπί αποδέσμευσης καλωδίου (A) και επεκτείνετε το καλώδιο στο επιθυμητό μήκος.
2. Τοποθετήστε την κεφαλή του καλωδίου (B) στη θύρα ασφαλισής (D) έως ότου ασφαλίσει στη θέση του. Στη συνέχεια, αλλάξτε τις θέσεις των ροδελών συνδυασμού (C).
3. Πατήστε το κουμπί αποδέσμευσης καλωδίου (A) για να απαλείψετε τη χαλαρότητα και τεντώστε το καλώδιο.

Για το ξεκλείδωμα:

1. Σχηματίστε με τις ροδέλες (C) το συνδυασμό απασφάλισης.
2. Πατήστε το κουμπί απελευθέρωσης (E) για να απελευθερώσετε την κεφαλή του καλωδίου (B) από τη θύρα ασφαλίσης (D).
3. Κρατήστε πατημένο το κουμπί αποδέσμευσης καλωδίου (A) προκειμένου να συμπτυχθεί το καλώδιο. Προσοχή: Ο μηχανισμός επαναφοράς καλωδίου περιέχει ελατήριο. Απομακρύνετε τα χέρια και το πρόσωπό σας από τη δίοδο επαναφοράς.

Για να ρυθμίσετε το δικό σας συνδυασμό:

1. Ο συνδυασμός έχει οριστεί εργοστασιακά στο 0-0-0.
2. Καθώς κρατάτε πατημένο το κουμπί αποδέσμευσης καλωδίου (A), πιέστε την κεφαλή του καλωδίου (B) προς τα κάτω έως ότου ακουστεί ένα "κλικ".
3. Περιοτρέψτε τις ροδέλες (C) έτσι ώστε να σχηματίσουν τον επιθυμητό συνδυασμό.
4. Τραβήξτε την κεφαλή του καλωδίου (B) καθώς κρατάτε πατημένο το κουμπί αποδέσμευσης καλωδίου (A). Ο προσωπικός σας συνδυασμός έχει πλέον ρυθμιστεί. Σημείωση: Το καλώδιο θα πρέπει να έχει συμπτυχθεί πλήρως για να εκτελεστεί το Βήμα 1.

BRUKSANVISNING

For å lukke:

1. Trykk på kabelens utløserknapp (A) og dra kabelen ut til ønsket lengde.
2. Sett kabelenden (B) inn i låseåpningen (D) til du hører et klikk. Så blander du tallskivene (C).
3. Trykk på kabelens utløserknapp (A) for å redusere spillerommet og stramme kabelen.

For å låse opp:

1. Sett tallskivene (C) på den tallkombinasjonen som åpner hengelåsen.
2. Trykk på frigjøringsknappen (E) for å løsne kabelenden (B).
3. Hold kabelens utløserknapp nede (A) slik at kabelen trekkes inn. Nbl! Kabelen har en fjærmekanisme. Hold hender og ansikt på avstand når kabelen trekkes inn.

For å legge inn din egen tallkombinasjon:

1. Tallkombinasjonen er forhåndsinnstilt på 0-0-0.
2. Mens du holder nede kabelens utløserknapp (A), trykker du på kabelenden (B) til du hører et klikk.
3. Plasser tallskivene på ønsket tallkombinasjon (C).
4. Trekk ut kabelenden (B) samtidig som du holder inne kabelens utløserknapp (A). Nå har du lagt inn din egen tallkombinasjon. Merk: Kabelen må være helt inne for trinn 1.

BRUGSANVISNING

For at låse:

1. Tryk på knappen som frigør kablet (A) og træk kablet ud til den ønskede længde.
2. Før kablets ende (B) ind i åbningen til spærring (D), indtil du hører et klik. Forstyr dernæst koden (C).
3. Tryk på knappen som frigør kablet (A) for at reducere spillet og stramme kablet.

For at åbne:

1. Stil skiverne (C) på den rigtige kode til åbning.
2. Tryk på knappen til oplåsning (E) for at frigøre kablets ende (B).
3. Hold knappen som frigør kablet (A) trykket ind for at føre kablet ind. OBS: Kablets mekanisme har en fjeder. Hold hænder og ansigt på afstand af returbanen.

For at bestemme din egen kode:

1. Koden er indstillet på forhånd på 0-0-0.
2. Hold knappen som frigør kablet (A) trykket ind og tryk samtidig på kablets ende (B), indtil du hører et klik.
3. Stil skiverne på den ønskede kode (C).
4. Tag kablets ende (B) ud og hold samtidigt knappen som frigør kablet (A) trykket ind. Nu har du oprettet din personlige kode. Bemærk: Kablet skal være helt ind i trin 1.

BRUKSANVISNING

För att stänga:

- Tryck på kabelns (A) knapp och drag kabeln till önskad längd.
- Infoga kabelns huvudände (B) i nyckelhålet (D) till dess att du hör ett klick. Blanda sedan koden med hjälp av skivorna (C).
- Tryck på kabelns (A) knapp för att dra åt kabeln.

Så här låser du upp:

- Placera skivorna (C) i rätt kod för att öppna.
- Tryck på upplåsningsknappen (E) för att frigöra kabelns huvudände (B).
- Håll knappen nertryckt (A) för att infoga kabeln.

OBS: kabelns mekanism är fjäderande. Håll händer och ansikte på avstånd.

Så här anger du din kod:

- Koden är förinställd på 0-0-0.
 - Håll kabelns knapp nertryckt (A), tryck på kabelns huvudände (B) till dess att du hör ett klickande ljud.
 - Placera skivorna i önskad ordning (C).
 - Drag ut kabeln (B) genom att hålla kabelns knapp (A) nertryckt. Din nya personliga kod har nu programmerats.
- OBS: Kabeln måste vara helt infogad för etapp 1.

KÄYTTÖOHJE

Sulkeminen:

- Paina kaapelin irrotusnuppia (A) ja vedä kaapelista tarvitsemaasi pituuteen.
- Työnnä kaapelin pää (B) lukitusreikään (D) naksahdukseen saakka. Sekoita sitten koodipyörät (C).
- Paina kaapelin irrotusnuppia (A) välyksen vähentämiseksi ja kaapelin kiristämiseksi.

Lukon avaaminen:

- Kierrä koodipyörät (C) avaukseen tarvittavaan koodiin.
- Irrota kaapelin pää (B) painamalla vapautusnuppia (E).
- Paina jatkuvasti kaapelin irrotusnuppia (A) niin, että kaapeli pääsee sisään.

Huomio: Kaapelimekanismissa on jousi. Pidä kädet ja kasvot poissa sen purkautumisradalta.

Oman lukkokoodisi asennus:

- Lukkokoodiksi on alun perin valittu 0-0-0.
- Paina jatkuvasti kaapelin irrotusnuppia (A) paina kaapelin päätä (B) kunnes kuuluu naksaus.
- Kierrä koodipyörät (C) haluttuun koodiin.
- Vedä kaapelin pää (B) ulos pitäen samalla kaapelin irrotusnuppia (A) painettuna. Oma koodisi on nyt asennettu. Huomio: Kaapeli on vietävä kokonaan sisään vaihetta 1 varten.

SPOSÓB UŻYCIA

Zamykanie:

- Nacisnąć przycisk odblokowujący przewód (A) i pociągnąć przewód do żądanej długości.
- Włożyć główkę przewodu (B) do otworu ryglującego (D), aż do zablokowania. Następnie przekręcić tarczami kodowymi (C).
- Nacisnąć przycisk odblokowujący przewód (A), aby zmniejszyć luz i zacisnąć przewód.

Aby odryglować:

- Ustawić tarcze (C) na kod otwierający.
- Nacisnąć przycisk odblokowujący (E), aby wysunąć główkę przewodu (B).
- Przytrzymać wciśnięty przycisk odblokowujący przewód (A), aby przewód się zwinął.

Uwaga: sprzęnowy mechanizm przewodu. Uważać, by powracający przewód nie zranił ręk i twarzy.

Aby ustawić własny kod:

- Początkowo ustawiony kod to 0-0-0.
- Przytrzymując wciśnięty przycisk odblokowujący przewód (A), nacisnąć główkę przewodu (B), aż do odblokowania.
- Wybrać własny kod za pomocą tarczy (C).
- Wyciągnąć główkę przewodu (B) przytrzymując wciśnięty przycisk odblokowujący przewód (A). Osobisty kod jest teraz zachowany. Nota: Przed przystąpieniem do etapu 1 przewód musi być całkowicie zwinięty.

FELHASZNÁLÁS

Lezáráshoz:

- Nyomja meg a vezeték kioldó gombot (A) és a kívánt hosszúságra húzza ki a vezetéket.
- Kattanásig illeszse be a vezeték végét (B) a zárnyílásba (D). Majd forgassa el a kombinációs számlapot (C).
- A hossz csökkentése és a vezeték megszorítása érdekében nyomja meg a vezetékoldó gombot (A).

Nyitáshoz:

- Állítsa be a számlapon (C) a nyitáshoz szükséges kombinációt.
- A vezeték végének (B) kiszabadításához nyomja meg a nyitó gombot (E).
- A vezeték visszahúzásához fejtsen ki nyomást a vezeték kioldó gombjára.(A).

Figyelem: A vezeték rugós mechanizmussal van ellátva. Kezét és arcát tartsa távol a visszahúzási röppályától.

Kombinációja megállapításához:

- Az előre programozott kombináció 0-0-0.
- Fejtsen ki nyomást a vezetékoldó gombra (A), nyomja meg a vezeték végét (B) míg kattanást nem hall.
- Állítsa be a számlapon (C) a kívánt kombinációt.
- Vegye ki a vezeték végét (B) és nyomja meg a vezetékoldó gombot (A). Ezzel Ön beállította személyes kombinációját. Megjegyzés: Az 1. lépéshez teljesen vissza kell helyezni a vezetéket.

MOD DE UTILIZARE

Pentru a închide:

- Apăsați pe butonul de declanșare al cablului (A) și trageți cablul până la lungimea dorită.
- Introduceți capătul cablului (B) în orificiul de fixare (D) până când face clic. Apoi învârtiți cadranele de combinație (C).
- Apăsați pe butonul de declanșare al cablului (A) pentru a micșora jocul și a strânge cablul.

Pentru deblocare:

- Poziționați cadranele (C) pe combinația care permite deschiderea.
- Apăsați pe butonul de deblocare (E) pentru a elibera capătul cablului (B).
- Mențineți apăsat butonul de declanșare al cablului (A) pentru a introduce cablul.

Atenție: mecanismul cablului este cu resort. Țineți mâinile și fața la distanță de traiectoria de revenire.

Pentru a vă stabili combinația:

- Combinația este reglată în prealabil pe 0-0-0.
- Menținând apăsat butonul de declanșare al cablului (A), apăsați pe capătul cablului (B) până când auziți un clic.
- Poziționați cadranele pe combinația (C) dorită.
- Scoateți capătul cablului (B) menținând apăsat butonul de declanșare al cablului (A). Combinația dumneavoastră personală este acum stabilită. Notă: Cablul trebuie să fie în întregime strâns pentru etapa 1.

NÁVOD K POUŽITÍ

K uzamčení zámku:

- Stiskněte tlačítko na vysmeknutí lanka (A) a zatáhněte za lanko až do požadované délky.
- Vložte konec lanka (B) do otvoru na uzamčení (D) dokud se nezacvakne. Potom změňte pozice na číselníku k volbě kódu (C).
- Stiskněte tlačítko na vysmeknutí lanka (A), abyste snížili vůli a utáhli lanko.

K odemčení zámku:

- Na číselnících (C) navolte kód umožňující odemčení.
- Stiskněte tlačítko na odblokování (E), abyste uvolnili konec lanka (B).
- K zasunutí lanka držte tlačítko na uvolnění lanka (A) stisknuté. Pozor: mechanismus lanka má pružinu. Nepřibližujte ruce a obličej k jeho zpětné dráze.

Jak nastavit svůj vlastní kód:

- Kód je předem nastaven na 0-0-0.
- Tlačítko na odpojení lanka (A) držte stisknuté a stiskněte konec lanka (B), dokud neuslyšíte vycvaknutí.
- Nastavte číselníky na požadovaný kód (C).
- Tlačítko na vysmeknutí lanka (A) držte stisknuté a zatáhněte za konec lanka (B). Váš osobní kód je nyní nastaven. Poznámka: Při etapě 1 musí být lanko zcela zasunuté.

ИНСТРУКЦИЯ ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ

Чтобы закрыть замок:

- Сильно нажмите на кнопку-защелку кабеля (A) и вытяните кабель до нужной длины.
- Вставьте головку кабеля (B) в отверстие блокировки (D) так, чтобы услышать щелчок. После этого смешайте цифровую комбинацию (C).
- Нажмите на кнопку-защелку кабеля (A), чтобы уменьшить зазор и затянуть кабель.

Чтобы открыть замок:

- С помощью валиков (C) наберите правильный шифр.
- Нажмите на кнопку разблокировки (E), чтобы освободить головку кабеля (B).
- Удерживайте кнопку-защелку (A) нажатой, пока кабель не втянется. Внимание! Механизм кабеля снабжен пружиной. Следите, чтобы при втягивании кабель не задел руки и не попал в лицо.

Чтобы установить новый шифр:

- Исходная комбинация установлена на 0-0-0.
- Удерживая кнопку-защелку кабеля (A) нажатой, нажмите на головку кабеля (B) так, чтобы раздался щелчок.
- С помощью валиков (C) наберите нужную цифровую комбинацию.
- Удерживая кнопку-защелку кабеля (A) нажатой, отпустите головку кабеля (B). Новый шифр запрограммирован. Примечания. До выполнения этапа 1 кабель должен втянуться полностью.

KULLANIM KILAVUZU

Kilitlemek için:

- Kablo başlama düğmesine basınız (A) ve kabloyu istediğiniz uzunluğa kadar çekiniz.
- Kilitleme deliğinin içine (D) kablunun üst kısmını tık sesini duyana kadar sokunuz (B), daha sonra ayar tekerlerini çevirerek şifre kombinasyonunu bozunuz (C).
- Kablodaki gevşeliği azaltmak için kablo başlama düğmesine basınız (A) ve kabloyu sıkınız.

Yeniden açmak için:

- Ayar tekerlerinin (C) açılmasını sağlayan şifreye getiriniz.
- Kablunun üst kısmını çıkartmak için (B) açma düğmesine basınız (C).
- Kabloyu sokmak için, basıncı kablo başlama düğmesinin üstünde tutunuz (A).
- Dikkat: kablo mekanizması bir yay ile çalışmaktadır. Ellerinizi ve yüzünüzü dönüş yörengesinden uzak tutunuz.

Kendi şifrenizi tamamlamak için :

- Şifre önceden 0-0-0 konumuna ayarlanmıştır
- Basıncı kablo başlama düğmesinin üstünde tutarak (A), tık sesini duyana kadar kablunun üst kısmının (B) üstüne basınız.
- Ayar tekerlerini seçtiğiniz şifreye (C) getiriniz.
- Kablo başlama düğmesini bası tutarak (A) kablunun üst kısmını çıkartınız (B). Kendi şifreniz bu aşamada tamamlanmıştır. Nota: 1'inci aşamada, kablunun tümü içeri alınmalıdır.

ご使用方法

閉じ方:

- ケーブルリリースボタンのボタン (A) を押し、得たい長さまでケーブルを引きます。
- ケーブルヘッド (B) をカチッという音がするまで鍵穴 (D) に入れます。そして、南京錠のコード番号 (C) をばらばらにします。
- ケーブルリリースボタン (A) を押し、すき間を少なくしてケーブルをきつくします。

閉じ方:

- 南京錠 (C) を開けられるようにコード番号を合わせます。
 - ロックを解くボタン (E) を押し、ケーブルヘッド (B) を取り出します。
 - ケーブルリリースボタン (A) を押し、ケーブルをはめこめるようにします。
- 注意：ケーブルはバネ式です。ケーブルがはね返る際には、手と顔に気をつけてください。

工場から出荷されたときのコード番号は0-0-0になっています。

お好きなコード番号の合わせ方:

- コード番号は最初0-0-0に合わせてあります。
 - ケーブルリリースボタン (A) を押しながら、カチッという音がするまでケーブルヘッド (B) を押しします。
 - お好きなコード番号 (C) に南京錠を合わせます。
 - ケーブルリリースボタン (A) を押し、ケーブルヘッド (B) を引きます。お選びになったコード番号で鍵を開けることができるようになります。
- 注意：ステップ1を行うには、ケーブルが完全に中に入っていないなければなりません。